

**LEMBAR
HASIL PENILAIAN SEJAWAT SEBIDANG ATAU PEER REVIEW
KARYA ILMIAH : JURNAL ILMIAH**

Judul Artikel Ilmiah : Students' Difficulties In Translating Narrative Text From English Into Indonesia At Grade VIII Of SMP Negeri 9 Pematangsiantar

Penulis Artikel Ilmiah : Basariya Pasaribu, **Herman**, David Togi Hutahaean

Identitas Jurnal Ilmiah : a. Nama Jurnal : Acitya: Journal of Teaching & Education
b. Nomor/Volume : Issue 1/Volume 2
c. Edisi (bulanan/tahun): 2 Januari 2020
d. Jumlah halaman : 7

Kategori Publikasi Jurnal Ilmiah (beri √ pada ketegori yang tepat) :

Jurnal Ilmiah Internasional Bereputasi

Jurnal Ilmiah Internasional

Jurnal Ilmiah Nasional Terakreditasi

Jurnal Ilmiah Nasional Tak Terakreditasi

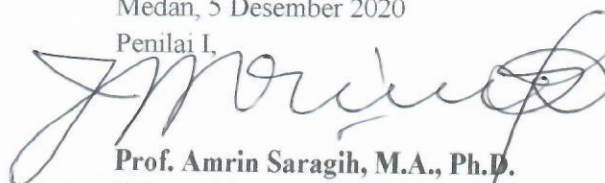
Jurnal Ilmiah Nasional Terindeks DOAJ dll

Hasil Penilaian Peer Review :

Komponen Yang Dinilai	Nilai maksimal Jurnal Ilmiah (Isikan di kolom yang sesuai)					Nilai yang diperoleh
	JIB	JI	JNT	JNTT	DOAJ	
Kelengkapan dan Kesesuaian unsur isi jurnal (10%)				1		1
Ruang lingkup dan kedalaman pembahasan (30%)				3		2,8
Kecukupan dan kemutahiran data dan metodologi (30%)				3		2,7
Kelengkapan unsur dan kualitas penerbit (30%)				3		2,8
Total = (100%)				10		9,3
Kontribusi Pengusul (Penulisan Pertama/Anggota Utama)						
KOMENTAR/ULASAN PEER REVIEW						
• Kelengkapan dan kesuaian Unsur	Artikel ini sudah lengkap dan sesuai dengan kaidah tata penulisan karya ilmiah yang baik sesuai template jurnal yang dituju yang berisi pendahuluan, metodologi, temuan dan kesimpulan yang sesuai dengan judul penelitian					
• Ruang Lingkup dan kedalaman pembahasan	Kajian artikel ini adalah mengenai kesulitan siswa dalam menterjemahkan sehingga sesuai dengan bidang ilmu penulis. Teori yang digunakan sudah sesuai. Pembahasan telah dilakukan dengan cukup baik. Perlu juga ditampilkan beberapa nilai kebaruaran dari artikel ini dengan artikel sebelumnya.					
• Kecukupan & Kemutahiran Data & Metodologi :	Data yang digunakan sudah cukup dan tepat. Hasil pengolahan data dianalisa dengan baik sesuai dengan teori yang ditampilkan. Metode penelitian yang digunakan sudah dijelaskan namun perlu penjelasan lebih spesifik metode kualitatif yang digunakan. Teknik pengumpulan data dan analisa data sudah dijelaskan dengan baik.					
• Kelengkapan Unsur & Kualitas Penerbit	Jurnal ini memiliki Editorial Board yang telah memenuhi criteria. Artikel ini dapat diakses secara online dan memiliki ISSN online. Jurnal ini adalah jurnal nasional yang tidak terakreditasi namun telah terindeks oleh beberapa indeks seperti Google Scholar, Garuda, Neliti, PKP Index, Crossref, Publons, Scilit, ICI World of journals, ResearchBib, OneSearch, BASE, Scientific Indexing Services, ISJD, dan WorldCat sehingga dapat dikatakan jurnal ini bukan predatory. Jurnal ini secara konsisten melakukan publikasi 2 kali (Januari dan Juli) dalam setahun.					
• Indikasi Plagiasi	Tidak ada indikasi plagiasi					
• Linearitas	Kajian terjemahan/translation dalam artikel ini sesuai dengan bidang ilmu penulis.					

Medan, 5 Desember 2020

Penilai I,



Prof. Amrin Saragih, M.A., Ph.D.

NIP : 19550113 198203 1 002

Unit kerja : Universitas Negeri Medan

Bidang Ilmu : Linguistik Fungsional

Jabatan/Pangkat : Guru Besar/IV-E

LEMBAR
HASIL PENILAIAN SEJAWAT SEBIDANG ATAU PEER REVIEW
KARYA ILMIAH : JURNAL ILMIAH

Judul Artikel Ilmiah : Students' Difficulties In Translating Narrative Text From English Into Indonesia At Grade VIII Of SMP Negeri 9 Pematangsiantar

Penulis Artikel Ilmiah : Basariya Pasaribu, **Herman**, David Togi Hutahaean

Identitas Jurnal Ilmiah : a. Nama Jurnal : Acitya: Journal of Teaching & Education
 b. Nomor/Volume : Issue 1/Volume 2
 c. Edisi (bulanan/tahun): 2 Januari 2020
 d. Jumlah halaman : 7

Kategori Publikasi Jurnal Ilmiah (beri √ pada kategori yang tepat) :

- Jurnal Ilmiah Internasional Bereputasi
- Jurnal Ilmiah Internasional
- Jurnal Ilmiah Nasional Terakreditasi
- Jurnal Ilmiah Nasional Tak Terakreditasi
- Jurnal Ilmiah Nasional Terindeks DOAJ dll

Hasil Penilaian Peer Review :

Komponen Yang Dinilai	Nilai maksimal Jurnal Ilmiah (Isikan di kolom yang sesuai)					Nilai yang diperoleh
	JIB	JI	JNT	JNTT	DOAJ	
Kelengkapan dan Kesesuaian unsur isi jurnal (10%)				1		1
Ruang lingkup dan kedalaman pembahasan (30%)				3		2,7
Kecukupan dan kemutahiran data dan metodologi (30%)				3		2,7
Kelengkapan unsur dan kualitas penerbit (30%)				3		2,8
Total = (100%)				10		9,2
Kontribusi Pengusul (Penulisan Pertama/Anggota Utama)						
KOMENTAR/ULASAN PEER REVIEW						
• Kelengkapan dan kesuaian Unsur	Artikel telah sesuai dengan penulisan karya ilmiah seperti Introduction, Methodology, Finding and discussion, and Conclusion. Artikel ini disesuaikan dengan template jurnal yang dituju.					
• Ruang Lingkup dan kedalaman pembahasan	Pada artikel ini pembahasan dan ruang lingkup mengkaji ilmu linguistic bidang terjemahan. Landasan teori yang digunakan telah sesuai dengan judul dan bahasan dalam artikel.					
• Kecukupan & Kemutahiran Data & Metodologi :	Metode yang digunakan sudah baik, yaitu metode kualitatif. Sumber data yang digunakan adalah siswa dan hasil terjemahan mereka. Namun data yang digunakan hanya sebatas teks naratif. Dan tidak disebutkan berapa total jumlah teks naratif yang digunakan dalam artikel tersebut					
• Kelengkapan Unsur & Kualitas Penerbit	Artikel ini dapat diakses secara online dan memiliki ISSN online. Jurnal ini adalah jurnal nasional yang belum terakreditasi namun telah terindeks oleh beberapa indeks seperti Google Scholar, Garuda, Neliti, PKP Index, Crossref, Publons, Scilit, ICI World of journals, ResearchBib, OneSearch, BASE, Scientific Indexing Services, ISJD, dan WorldCat.					
• Indikasi Plagiasi	Tidak ada plagiasi					
• Linearitas	Topik yang dikaji adalah translation, maka artikel ini sangat relevan dengan ilmu penulis, sehingga ada linearitas ilmu penulis dengan artikel tersebut.					

Medan, 7 Desember 2020

Penilai II,



Prof. Dr. Sri Minda Murni, M.S.

NIP : 19550113 198203 1 002

Unit kerja : Universitas Negeri Medan

Bidang Ilmu : Linguistik

Jabatan/Pangkat : Guru Besar/IV-C